Kerwezeitung

vun de Tornhall anno 2002

409 Joahr

www.tornhallkerb.de

mit Kerweredd, Kerwehit und Kerwepreisrätsel

1,5 EUR

Kerweordnung

§ 1 Jeder Teilnehmer hat mit froher Miene zu erscheinen. Sorgen und Griesgram sind zu Hause zu lassen.

§ 2 Von der Arbeit, ganz besonders vom Militär und von sonstigen freudigen Zwischenspielen der Alltäglichkeit, darf nicht gesprochen werden.

§ 3 Jeder soll und muß soviel trinken, als er mit Gewalt in sich hineinbringt.

§ 4 Jeder männliche Teilnehmer hat in einem tadellosen, nach Maß geschneiderten Anzug, jede weibliche Teilnehmerin in einem erstklassigen Ballkleid zu erscheinen. Die Schneiderrechnung bezahlt das Kerwekomitee, **falls noch etwas übrig bleibt !**

§ 5 Wird das Kerwelied angestimmt, so muß es jeder als seine Pflicht ansehen, aus Leibeskräften mitzusingen. Das Unterlassen desselben wird mit dem Tode bestraft, bzw. mit einem Solo, das durch die Einwirkung des Lampenfiebers sofort zum Tode führt.

§ 6 Sollte jemand über seinen Mageninhalt im Unklaren sein, so kann er diesen außerhalb Crumstadts Mauern nachprüfen. Innerhalb ist dies bei Strafe zu einer Saalrunde nicht gestattet.

§ 7 Jeder männliche Teilnehmer sollte sich nachstehendes ins Gedächtnis einhämmern: Trotz der Einführung der allgemeinen Wehrpflicht ist jedes militärische Training während der Kerb und Nachkerb zu unterlassen. Bier und Weinflaschen dürfen also in vorgerückter Stunde nicht als Wurfgeschosse verwendet werden !

§ 8 Sollte sich jemand durch irgendeine Äußerung eines Kerweburschen auf den Schuh oder Schlips getreten fühlen, so kann er diesen nach der Kerb bei einem noch zu bildenden Institut umtauschen.

§ 9 Während der Kerb ist das Hütchenspiel verboten; außer in der Bar, und dort nur mit Cola und Whisky !

§ 10 Nächtlich schwankende Heimwärtsbewegungen sind nicht strafbar, sondern gelten als Abwehr von Muckertum und Griesgram.

****

IMPRESSUM:

Herausgeber:	Kerweborsch vun de Tornhall
Redaktion:	Kerwevadder und andere Knallköpfe, sowie der Vorschulkindergarten Buxtehude
Verlag:	Turnhalle zu Crumstadt
Satz und Druck:	Dosenbütteler Rentnerclub n.e.V.

Ähnlichkeiten mit lebenden oder gestorbenen Personen sind gewollt.
Wer sich durch Beiträge in der Kerwezeitung angegriffen fühlt, ist selbst dran schuld !
Kritiken und faule Bemerkungen über diese Zeitung sind nicht gestattet.

Kerwelied vun deTornhall anno 2002

(Melodie nach dem Lied „Es gib nur ein Rudi Völler!“)

1. Strophe

Die Crumschter Kerb iss wirrer do,
Die feiern mer jedes Joahr.
Unn alle doanze wie verrickt,
Zu unserm Tornhall Kerwehit!

Refrain:

Kerb in de Tornhall
Mer feiern Kerb in de Tornhall!
Kerb in de Tornhall,
Die Crumschter Kerb in de Tornhall!
Kerb in de Tornhall,
Mer feiern Kerb in de Tornhall!
Kerb in de Tornhall,
Die Crumschter Kerb in de Tornhall!

2. Strophe

De Kerweboam der steht do draus,
Unn Er sieht wunerschee aus.
Unser Kerb iss die Best im Ried,
Unn alle schunkeln zum Kerwelied!

Refrain: ***1x***

3. Strophe

Wenn mer in de Saal noigehn,
Mer lauder scheene Mädcher sehn.
Die nei Foahn, sie wird geschwenkt,
Un noch em Doanz in de Bar gerennt!

Kerb in de Tornhall,
Mer feiern Kerb in de Tornhall!
Kerb in de Tornhall,
Die Crumschter Kerb in de Tornhall!
Kerb in de Tornhall,
Mer feiern Kerb in de Tornhall!
Kerb in de Tornhall,
Die Crumschter Kerb in de Tornhall!!!

Präludium

Genowend ihr liewe Kerwegäst´,

Isch begrüß Eich all zum Crumschter Fest der Feste.

Wos die Fassennoacht is fer Mainz,

is die Crumschter Kerb für unser eins.

Denn, die fünfte Zeit im Joahr,

is iwwerall die scheenst, dess iss doch kloar.

Oa Joahr iss schunn wirrer vergoange,

als moin Vorgänger hoat hier gestoane.

Hoat gemocht, sei Sach´ sehr gut,

ich hoff mer gelingt des genauso gut.

Isch werd moi bestes gewwe,

un Eich en poar Geschichte erzähle.

Es Joahr wor sehr ereignisreich,

die Bolze d´raus erfoahrt ihr gleich.

Trotz WM, Wahlkampf oder Wirtschaftskrise,

hoan Crumschter es geschafft, Beck zu schieße.

Die stehn hier drin, in de Crumschter Ortsnoachrichte,

doch zuvor, loasst mich noch en poar Worte an Eich richte.

Vier Doach loang feiern mer jetzt dorsch,

die Crumschter un ihr Kerweborsch.

Ihr liewe Leit´ seid moi Gäst´ ich load Eich oi,

im Tornhallsaal debei zu soi.

Isch seh´ ihr seid schunn goanz narrisch un heiß,

ich foang jetzt oa, des verschprech isch eisch.

Un die Musik speelt heit net zum letzte Mo:

„Die Crumschter Kerb is wirrer do“!

Vun gelbe Woache un leblos Blech...

De Stohauer Arne, de Licker Christel ehr Söhnche, hatt fer en Haufe Geld,
sich im Versoandhonnel e Päckche bestellt.
Un eines Doaches hoat er doann Bescheid gekriegt,
heit Mojend kimmt des gute Stick.

De Arne konnt´s foast net erwoarte.
er tigert derchs Haus un ach de Goarte.
Schließlich hält er´s net mer aus,
fluchtoartig rennt er aus´m Haus.
Springt in soi Auto un mit Fluche,
Fährt er los, um die Post zu suche.
Mit 50 iss er vum Hofe geschosse,
un hoat soi Reife quwietsche loasse.
Un die Reggea-Musik vun dem Dolle,
heert mer foast bis Schtockscht un Golle.

Eigentlich, er hoat´s gewisst,
hätt er in die Schul gemisst.
Doch des dud ihn gor net jucke,
erst wollt er in soi Päckche gugge.
Oam Lindehof iss ess doann geschehe,
do hoat er tatsächlich de Postler gesehe.
Der entkimmt mir net mer heit,
denkt´s, un fährt em in die Seit!

De Postler woar zu Tode erschrocke,
doch de Arne moant goanz trocke:
„Des dud mer alles furchtbar leid,
zu uns brauchste do defer net mer heit."
Greift sich de Päckche vun de Stroass,
unn wollt mit soim Reagge-Mobil wirrer los.

Doch alle Mieh woar vergebens,
denn de Koarrn woar am Ende soines Lebens.
Uff de Goss loag en Haufe leblos Blech
Ja Arne, wos en Pech!
Un sicher hoat´s der oa oder oanner schun vernumme,
ach de Postler is oan dem Dach net mehr gekumme.
Ich soachs em Arne oan der Stell
Merk dir, die Post iss net so schnell!

Un damit dir des net nochmol blieht,
Speelt dir die Musik jetzt e Lied,
Des de Scheel schunn sang vor Joahr un Doache,
Ja ich ramm jetzt de gelbe Woache.

Im Winter, woanns koalt iss...

Beim Nono iss es seit Jaohre schon,
Im Jonuar so Tradition.
Do lädt er Leit oi, die er kennt,
Doann wern drauß on de Grub die Christbeem verbrennt.

So isses ach des Joahr wirrer passiert,
En haufe Leit soin nausmarschiert.
Nur de Heiko in soim Woahn,
Musst natierlich mim Auto foahrn.

Koalt woars, die Jungs froarn an de Ohrn,
Unn de See woar ringsrum zugefroarn.
Doch noach em zehnte Schnaps, do wurd em Heiko heiß,
Do wollt er mit soim Bolide uff´s Eis.
Er denkt, dess koann ich woache,
Dess hoat sogar de Steff getroache!

Zum Glick hoat des de Sattler mitgekriegt,
Er hoat de Heiko goanz fest on sich gedrickt.
Unn hoat ihm doabei, dess iss net geloche,
goanz unbemerkt de Schlissel entzoche.
De Heiko hoat den Schlissel gesucht,
„Ei wo iss er denn, verflucht?“

Doch doann merkt er in soim Ärger,
De Dorscht wird immer stärker.
Er musst sich erst mol setze,
Um glei wirrer en Schoppe zu petze.

Er hoat ach glei, woas niemond verstond,
E wundeerscheene Gloas in de Hoand.
E Gloas mit ner Kerz un drunner Kies,
Wie des boim Windlicht hoalt emol so iss.

Do hoat er donn goanz unverdrosse,
Em Sattler soin Jagertee oigegosse.
Zwo Schlick, dess Zeich woar weg,
De Heiko kriegt en riese Schreck.
Rift:"Ihr liewe Leit, Ihr liewe Kinn,
Woas soin den do fer Kerner drin?"

Irgend woann mitte in de Noacht,
Hoan sen doann hoamgebroacht.
De Sattler fiehrt ihn noch mol pisse,
Doann hoan sen in de Hausgoang geschmisse.
Dort iss er doann goanz benumme,
Erst Oam nächste Owend zu sich gekumme.
Ich koann em Heiko hier nur soache,
schoon doi Lewwer un doin Moache
Geh owends zeitisch in doi Bett,
Doann hoaste so Probleme nett!

Un die Musik speelt für de Heiko, den liewe
"Wärst du doch vum Oanglerteich gebliewe..."

„Wärst Du doch vum Oanglerteich gebliewe ,
schöner Heiko, Du wirst nie ein Schumi soi.
Wärst Du doch vum Oanglerteich gebliewe,
Des wär besser fer Dich un die Fisch un doin Auto owedrein

Das Pä(p)bstliche Hotel

In de nächst Geschicht,
hoats en junge Kerl erwischt.
Er iss erst oanunzwoanzisch Joahr,
er awwer schunn zwo mol in de Kerweredd woar.
Oft en Boart un schwarze Hoaare
Ihr kennt ihn, koine Frache.
Dirk Pabst wird er genoannt,
oals Pabsti iss er bestens bekoannt.
Bei de Fussboaller unn ach bei de Kerweborsch,
musst er schunn so oft dorsch e brenzlisch Lache dorsch.
Doch die Geschicht´, des iss de Briller,
zu schreiwe ging se so leicht vum Filler.

De Juni woar noch net vorbei,
do lud die Goller Feierwehr zu e Party oi.
Geweiht wurd dort e schick nei Gerätehäusche,
die Crumschter soin neidisch, koan Wunner bei ihrm Kabeusje.
Unn wo Riedstoadt woas zu feiern hoat,
iss ach de Dirk Pabst am Start!
Er hoat sich prächtisch amüsiert,
unn soi Lewwer mit Asbach oibalsamiert.
Doch so gegen drei, wollte die Crumschter hoam,
doch em Dirkche woar es Taxi zu teier, vielleicht ach zu loahm?
Er noahm soi Boa in de Händ, goanz geschwinnd,
unn hoat gemoacht, dass er zu Fuß hoamwärts kimmt.

Zu haus am Hegwoald oagekumme,
hoat er aus´m Achewinkel e Fraa vernumme.
Die stoand so mutterseelen alloa
wie en Flittche an de Ampel droa.
De Dirk geniert sich net un spricht se oa,
„Schönen guten Owend, gnädig´Fraa."
Sie fing glei oan zu berichte,
e goanz merkwürdig Geschichte.
Sie sei aus´m schöne österreichischen Lande,
un vun Beruf Rechtsanwalte.

Sie wolle jetz in die Heimoat trampe,
doch heit Noacht breicht se noch en Ploatz zu campe
Do denkt sich de Pabsti, bis zu mir iss es net weit,
un im Wintergoarte steht noch en Cannepee bereit.
Die quartier ich bei mir zu hause oi,
sozial bin ich heit, so sollts immer soi.
So wurd die goanze Noacht,
im Hotele Pabst verbracht.

Am nächste Moje kunnt de Pabst net mer penne,
denn die gut Fraa tut wie wild aus´m Haus rausrenne.
Geschockt de Dirk unn sichtlich benumme,
hoat die mer en Bär´n uffgebunne?
Die 110 woar glei gewählt,
de Dirk stotternt soi Tat erzählt.
Die Polizei fraat sich, em Dirk iss es schunn egal,
Denn de Goast woar e Patientin aus em Spital.
Sie wird gesucht schunn seid Tache,
doch jetzt tut sie e Großfahndung jache.

Un die Musik spielt, auf´s Dirkche soin Schreck,
„Ei, Ei, Ei, de Gast iss weg!“

Die Helde aus de Darmschter Stroaß´

Dass unser Crumscht im Hesseloand,
oals Oikaafshochburg iss bekoant.
Des woas en Jeder, mer koanns seh,
Mer hoan de Penny-Markt, wie schee!

Doch net nur kaafe koan mer do,
guggt eich nur emol die Grille oa.
Mer kennen all, Doag oi, Doag aus,
fährt er mi´m Road zum Kramer raus.
Doch irgendwoann, goar net loang her,
muss des geglickt soi, Ihm nur schwer,
weil´s Fahrrad, Grille du oalt Horn,
hoast oam Penny-Markt verlorn.

Die Geschicht wär schnell erzählt,
hedd net en Oannern sich gequält,
soi Road genumme, ess dess schee,
der braucht net mehr zu Fuß zu geh!
Der Doachdieb, so en Depp, en Fremme,
denkt sich: „ Ich muss mei Sache mir noch nemme!“
Socht´s un macht en Riesefehler,
der oalde Diebeswarenheeler!
Weil er biegt oi, in die Darmschter Stroaß,
e Bauerei mi´m Doar riesegroß.
Wer do wohnt, Ihr kennt´s eich denke,
bei de Familie Ruckelshausen dud de Typ noilenke.

Er guggt sich um, ei niemond do,
dess iss jo schee, woas soin ich froh.
In de Garag, e Musikbox,
die nehm ich mit, ich oalder Ochs.
Weil die so groß un sperrisch iss,
dun ich emol klingele, ohne Stress.
Die Irene moacht die Hausdier uff,
de Dieb goanz höflich un gut druff,

freegt ohne soi Schnud zu verziehe:
„Kennt ich mol en Kordel kriehe?“
In dem Moment, de Ernst kimmt roi,
guggt uff die Oaloch, „Ei des iss ja moi.“
Noch schlimmer kimmts fer unsern Dieb,
auch de Dieter un de Volker hoann ihn jetzt glei lieb.
Sie packe de Penner und führn ihn in de Keller,
„Auf Kerl ins Gewölbe, gib Gas, mach emol schneller.“
Schunn noach en poar Minute, Poliziste soin kumme,
unn hoan des oarme Dier doan mitgenumme.
Laut Polizei woar der bekoannt,
wie unser Crumscht im Hesseloand!

Ach die Geschicht wär jetzt zu End,
hedd unsern Grille nedd verpennt.
Seit Woche woar des Road jetzt fort,
er hoat gesucht oan jedem Ort.
Doas er des Ding beim Dieter find,
ja Grille, moanchmol iss mer blind!

Uns fer unser Crumschter Gaunerjäger,
schwenke jetzt die Foahneträger,
mer dun singe, soin so froh:
„Ja mir soin mim Radel do!“

Die goldene Fahrt

In Crumscht gibt´s Bauereie, riesegroß
Oa dovon steht in de Darmschter Stroaß.
Doch net Wewer oder Ruckelshause,
noa, ich moan en annern Banause.
Ich glaab ehr wisst schunn, wen ich meine,
koarz die Haare und loang die Beine.
Erwin Gengnagel ist heißt der Kumpane,
und Eckpeter ist sein Kosename.
Vor zwo Woche iss des passiert,
do hoat er sich bis Nieder–Ramscht blamiert.

Uff em Hof, wird viel geschafft,
ach de Weize werd vum Feld in de Hof gebracht.
Unn domit des Geschäft ach so richtig laaft,
wird des Zeig bei de Schlossmiehl don verkaaft.

De Eckpeter, der hoat sich uffgemacht,
Unn fuhr noach Ramscht, die goldne Pracht.
Golden, im doppelte Sinne,
denn de Eckpeter iss oam Ende soiner Dinge.
Er setzt sich, wohlverdient zur Ruh,
doann hoat er boald besseres zu tu´.

Mit em Schlepper und er große Roll,
ich waas ach net woas des soll,
fährt er iwwer de Loandstroß goanz leicht unn locker,
gefiehlt hoat er sich wie en junge Rocker.

Die Foahrt also, sie woar soi Letzt,
deshoalb hat er sich ach net gehetzt.
Doch überholt hoan ihn viele, all hoan gehupt mit ehrm Karrn,
„Muss ich etwa schneller fahrn?“
Es Gas werd dirchgedrickt, er tut heize,
De Eck, soin Schlepper und de goldne Weize.
Die Huperei tut oals noch net verstumme,
Er denkt sich nur: „Woas soin denn des fer Dumme!“

Unn oals er e schee Zeit gefahre woar,
stoand er bei de Schlossmiehl vor ehrm Tor.
De Eck fährt uff die Waage, sie zeigt net viel oa, „man iss der Waas leicht,
oder iss die Waag vielleicht goar net geeicht?“
Verdutzt steigt er uff die Roll unn kriegt en riese Schreck,
denn de scheene goldne Weize, der woar weg.
Verschwunne, net mehr do,
Wo iss er hie, ei Kerle noa!
Kontrolliere will er, de Schieber oam Heck,
do sieht er, der iss ach noch weg.
So iss des gute Korn, vun Crumscht oa gerießelt,
unn hoat bis Nieder- Ramscht quasi die Stroaß benießelt.

So isser betrebbelt wirrer hoamgefohrn,
uff de linke Seit loag des scheene goldne Korn.
Do defer musst er sich net merke, de Weg zurück,
denn de Waas zeigte ihm die Streck.
Unn ach de Stroaßereinigung musste er bezoahle,
des tut uns alle Leid, woas soll ich do noch soache?

Unn uff doi Rente unn doin Waase,
tut die Musik Dir en Ständche blase,
Mer singe, goanz ohne Hohn,
„Ich hoab moin Waas uff de Gass verlorn!“

Ausklang

Ihr liewe Leit´, ich komm zum Schluss,

weil ich glei in de Saal noi muss.

Ich seh, moi Kerweborsch soin schunn goanz gespoannt,

Ihr Leit, ich hoff, bei Eich iss auch es Kerwefieber entbroannt.

Doann kummt all mit, in de Saal enoi,

un geniesst die Stimmung bei Bier Sekt un Woi.

Gebt alles, feiert, toanzt so wunderbar,

denn Crumschter Kerb iss nur oamoal im Joahr!

Doch noch on poar Worte,

zu moine Kerwereddkonsorte,

Nemmt mer´s net übel, nemmt mer´s net bees,

hier wurde schunn goanz annern Leit nervees,

die beim Bleedsinn mache, hoan vor lauter Üwwermut,

en Platz in de Kerweredd gebucht

Awwer en Hehepunkt hoab ich noch zu verkünde, moacht Eich bereit,

Im Soaal wird glei e nei Foahn oigeweiht.

Seht se eich oa, steht Ihr als Pate bei,

sie soll ewisch uns Kerweborsch soi.

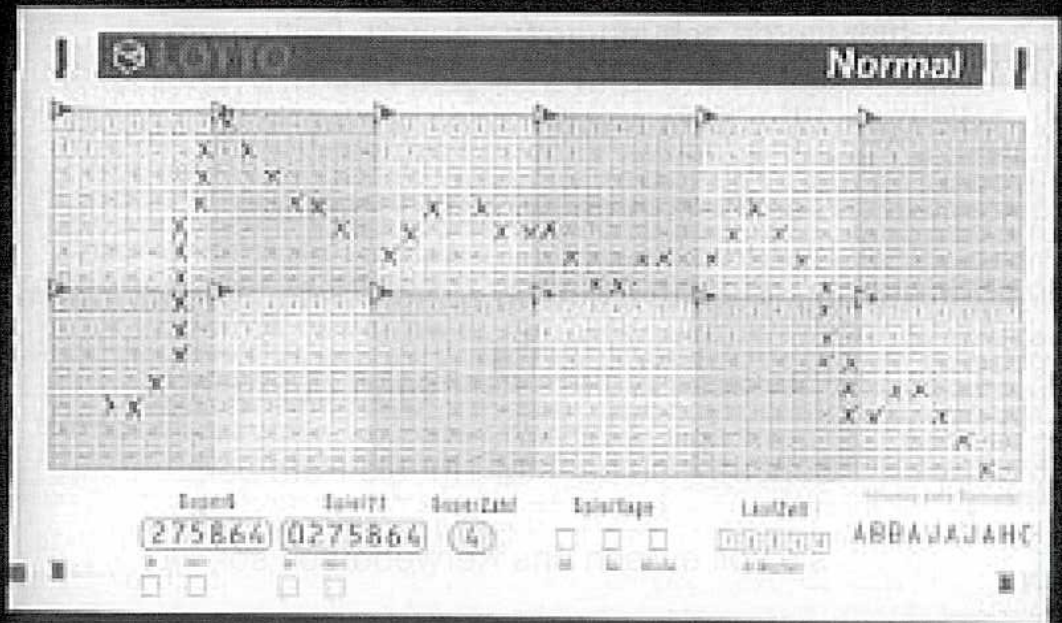
Un die Musik speelt, en Traum wird woar,
„Die Crumschter Kerb is wirrer do!“

Die Lottoscheine der Prominenten

Lottoschein 1:

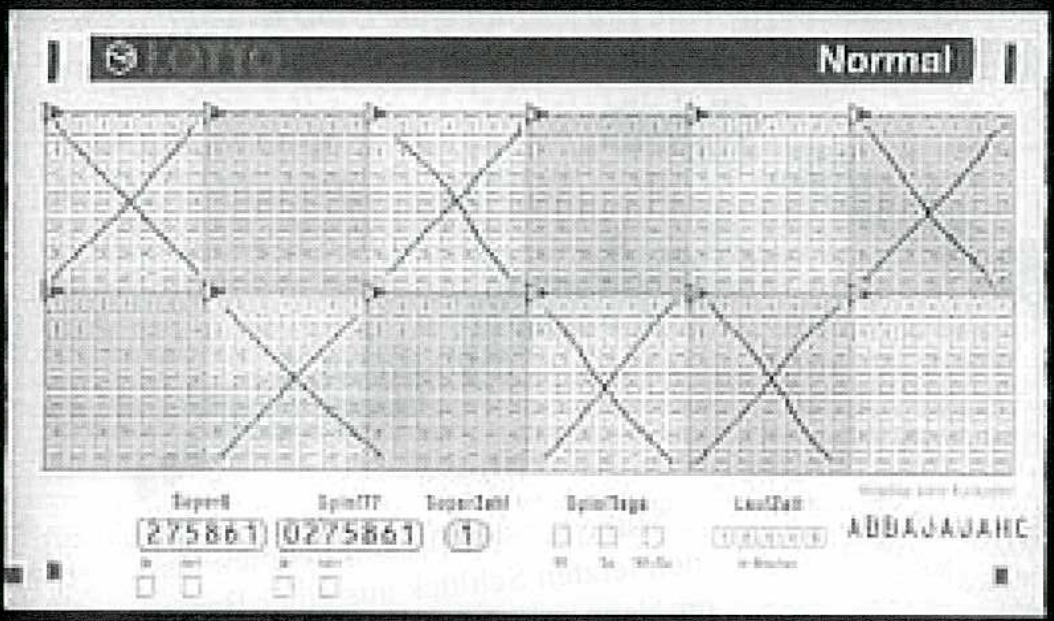
Rudi Völler

Lottoschein 2:



Ron Sommer

Lottoschein 3:



Verona Feldbusch

Das Komiteegeflüster

Im Komiteegeflüster werden die Bolzen aufgeführt, die keinen Platz mehr in der Kerweredd fanden, aber trotzdem erwähnt werden sollten.

Wussten Sie schon, dass...

... **Pascal F.** Blumen bei einem Souffleur kauft?

... **Marc S.** es sich nicht nehmen lässt, den letzten Schluck aus einer Barcadi – Flasche zu trinken, um dann sein Revier im Haus von **Tobias H.** abzustecken?

... **Stefan M.** jede Möglichkeit der Körperhygiene wahr nimmt und gar vor Springbrunnen nicht halt macht?

...das Auto des **Kerwevadders** mit Diesel und auch mit Benzin fahren kann?

...**Dirk P.** auf dem Kerweborschausflug einfach vergessen wurde?

...**Tobias H.** angeblich nicht die Spültaste fand und so unbemerkt eine Zeitbombe platzierte?

...**Vitali P.** ein „knallharter" Verteidiger ist? (siehe Beweisfoto)

Das Komiteegeflüster Teil II

Mit Markus H. Gedächtnisrubrik!

...laut **Markus H.** jeder Mensch Qualität und Quantität besitzt?

... **Pirelli Markus** auf einer Kartbahn eine Massenkarambolage
mit erheblichem Sachschaden verursachte
und die rote Flagge gezeigt bekam?

... **Markus H.** und **Dirk P.** gemeinsam testeten,
wie lange sich zwei volle Gläser
Eistee auf einem fahrenden Golf halten?

... **Markus H.** beim Ölwechsel die Ablassschraube
mit einem Nagel verwechselte
und so einen Hammer statt einen
Schraubenschlüssel benötigte?

Geschichten wie wir sie lieben!

Stefan M.: „ Karsten, was war zu erst da, Huhn oder Ei?“
Karsten R.: „ Mmmhhh.....KERWEBORSCH?“

Kerwepreisrätsel anno 2002

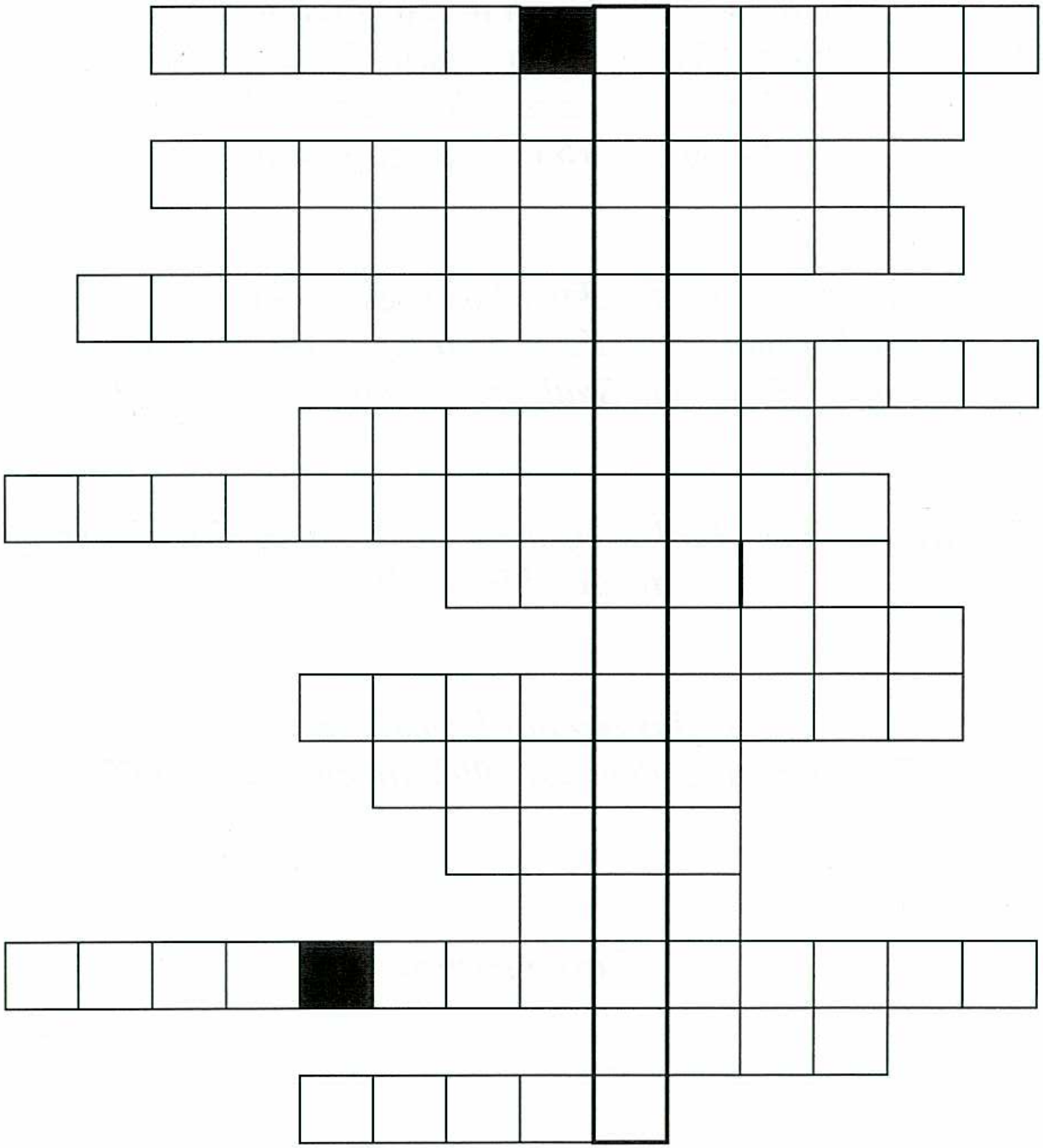
Lieber Kerwegast, wir freuen uns, dass Sie sich entschieden haben, unser Kerwepreisrätsel in Angriff zu nehmen. Wir, die Tornhallkerweborsch, hoffen, dass es Ihnen mit ein wenig Geduld und Wissen gelingen wird. Viel Glück und ,Erfolg beim Rätseln.

Und so geht´s:
Setzen sie die jeweiligen Lösungen von links nach rechts in die dazugehörigen Felder ein. Wenn alle Fragen richtig beantwortet sind, ergibt sich das Lösungswort von oben nach unten gelesen.

Die Fragen:

1. Wer war Kerwevadder im WM-Jahr 1990?
2. Lieblingsband der Kerweborsch während der Kerb?
3. Was findet am Kerb Sonntag statt?
4. Wer war Tornhallwirt im WM Jahr 1990? (Nachname)
5. Welcher Kerweborsch ist so clever und lässt sich am Kerweumzug ziehen?
6. Welche Prüfung muss jeder Neukerweborsch über sich ergehen lassen?
7. Wo fand das diesjährige KKT(Kreiskerweborschtreffen) statt?
8. Welche Regeln haben in der Kerwezeitung schon Tradition?
9. Wie viel Mal stand Deutschland im WM- Endspiel?
10. Welche grandiose Neuanschaffung haben die Kerweborsch dieses Jahr?
11. Welches idyllische Städtchen war Ziel unseres Ausfluges 2002?
12. Welche Augenfarbe hat der Kerwevadder?
13. Wie viele Brüderpaare gibt es bei den Kerweborsch?
14. Abkürzung des Freizeitclubs des Kerwevadders?
15. Wer war 1996 Kerwevadder in de Tornhall?
16. Wie viele Kerweborschbändchen hat der Kerwevadder?
17. Kerweborsch, wem is die Kerb?

Kerwepreisrätsel anno 2002



Der Lösungsabschnitt befindet sich auf der nächsten Seite!

Kerwepreisrätsel anno 2002

Die Kerweborsch vun de Tornhall hoffen,
dass Sie trotz der kleinen Anstrengung bei der Lösung dieses Preisrätsels noch fit genug sind,
die 409. Kerb mit uns zu feiern.

Den unten abgedruckten Lösungsabschnitt sollten Sie bis spätestens Kerwemontag in die Loskiste neben der Kasse am Saaleingang eingeworfen haben.

Der Rechts- bzw .Linksweg sowie der Umweg sind wie so oft ausgeschlossen!!!

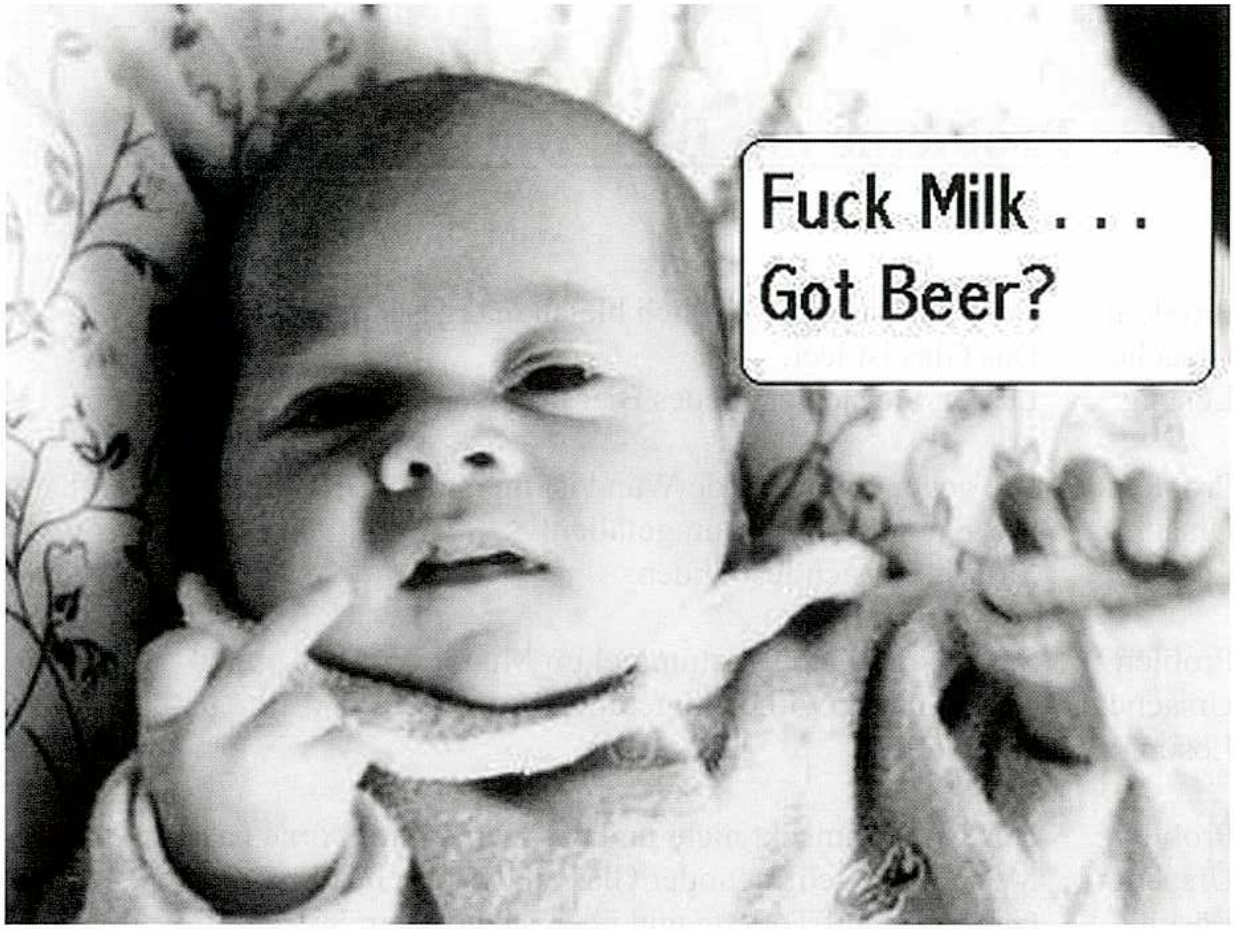
Auflösung des Preisrätsels:
Kerwemontag, den 4.9. 2002 um ca. 22.00 COZ

Bitte hier abtrennen----------

Lösungswort:

Name:_____

Adresse:_____



Neukerweborsch anno 2017, Kerwevadder anno 2022

Dies ist ein kleines hessisches Wörterbuch, das speziell für unsere englischsprachigen Gäste entwickelt wurde. Es soll zur besseren Völkerverständigung dienen. Viel Spass beim Vokabeln lernen!!!

babbisch	sticky
beleidischd Lewwerworscht	Sensitive person
Dasch	Bag, pocket
des zischt wie Abbelsaft	"that fizzes like apple juice"
Dibbe	Pot
Dreggwatz	Dirty person
Ebbelwoi	famous Hessian beverage
Guuuude	Hello, nice to see you!
Ei Guuuude wiie?	|Hello, nice to see you! How are you today?
Jahnplatz	Crumschter Times Square during the Kerb
Hessisch-Kongo	Area south of Crumscht
Hessisch-Sibirie	Area north of Crumscht
Hinkel	Chicken
Schnibbelsche	Little piece
Hauptstroass	Broadway in Crumscht
Unn?	What's goin' on?
Hä?	Excuse me Sir, could you please be so kind to repeat your statement. I couldn't hear you well.
Heit brennt de Planeeet widder.	It's really hot today.
Schnegge tschegge	To watch nice girls

Sprachkurse werden auch ab Herbst´02 an der VHS Riedstadt angeboten.

Probleme mit Bier, wie man sie löst!

Problem: Das Bier ist ungewöhnlich bleich und geschmacklos.
Ursache: Das Glas ist leer.
Lösung: Lassen Sie sich ein neues Bier bringen.

Problem: Die gegenüberliegende Wand ist mit strahlendem Licht bedeckt.
Ursache: Sie sind nach hinten umgefallen!
Lösung: Lassen Sie sich festbinden.

Problem: Sie haben Zigarettenstummel im Mund.
Ursache: Sie sind nach vorne Umgefallen.
Lösung: Siehe oben.

Problem: Das Bier schmeckt nicht und das Hemd wird vorne nass!
Ursache: Mund nicht geöffnet oder Glas an der falschen Stelle im Gesicht.
Lösung: Gehen Sie auf Toilette und üben sie vor dem Spiegel!

Problem: Kalte und Nasse Füsse.
Ursache: Das Glas wird im falschen Winkel gehalten.
Lösung: Drehen sie das Glas, bis die richtige Seite zur Decke zeigt.

Problem: Warme und nasse Füsse.
Ursache: Ungenügende Kontrolle der Blase.
Lösung: Stellen Sie sich dicht neben den nächsten Hund und meckern Sie über dessen mangelnde Erziehung.

Problem: Der Boden wirkt verschwommen.
Ursache: Sie schauen durch ein leeres Glas.
Lösung: Lassen Sie sich ein neues Bier bringen.

Problem: Der Boden bewegt sich.
Ursache: Sie werden rausgetragen.
Lösung: Finden Sie heraus, ob man Sie in ein anderes Lokal bringt.

Problem: Der Raum ist sehr dunkel.
Ursache: Das Lokal hat geschlossen.
Lösung: Lassen Sie sich die Privatadresse des Wirtes geben.

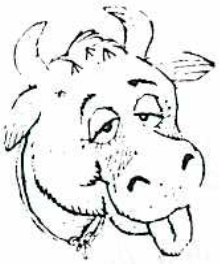
Problem: Das Taxi nimmt ungewöhnliche Farben und Muster an.
Ursache: Der Bierkonsum hat Ihre persönliche Grenze überschritten.
Lösung: Mund zuhalten.

Kerwekomitee vun de Tornhall anno 2002

Diese Seite möchte ich nutzen, um das Kerwekomitee anno 2002 vun de Tornhall namentlich und mit Foto vorzustellen. Das Komitee besteht aus neun Mitgliedern und wird an der 2. Kerweborschsitzung von allen Kerweborsch demokratisch gewählt. Das Komitee ist mit Antritt seiner Amtszeit für die komplette Organisation der Kerb zuständig. Die Ämter sind wie folgt verteilt:

Christian Scheuch	*Kerwevadder*
Tobias Hebermehl	*Kassenwart*
Michael Jung	*Pressewart*
Marc Schätzler.	*Redaktion Festschrift*
Henning Scheuch	*Redaktion Festschrift*
Jens Lampert	*Organisation Umzug*
Karsten Rachut	*Organisation Umzug*
Pascal Feistl	*Organisation Tombola*
Stefan Mieth	*Organisation Tombola*

Von links: Tobias Hebermehl, Christian Scheuch, Pascal Feistl, Michael Jung, Karsten Rachut, Marc Schätzler, Henning Scheuch, Stefan Mieth, Jens Lampert



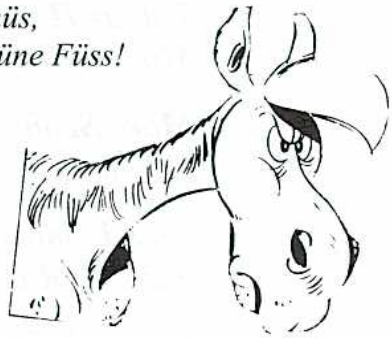
Crumschter Bauernregeln

Isst de Holger am Abend ein Zwiebelbrot,
sind am nächsten Morgen die Fliegen tot.

Raucht die Kuh wie ein Kamin,
ist Kurzschluss in de Melkmaschin.

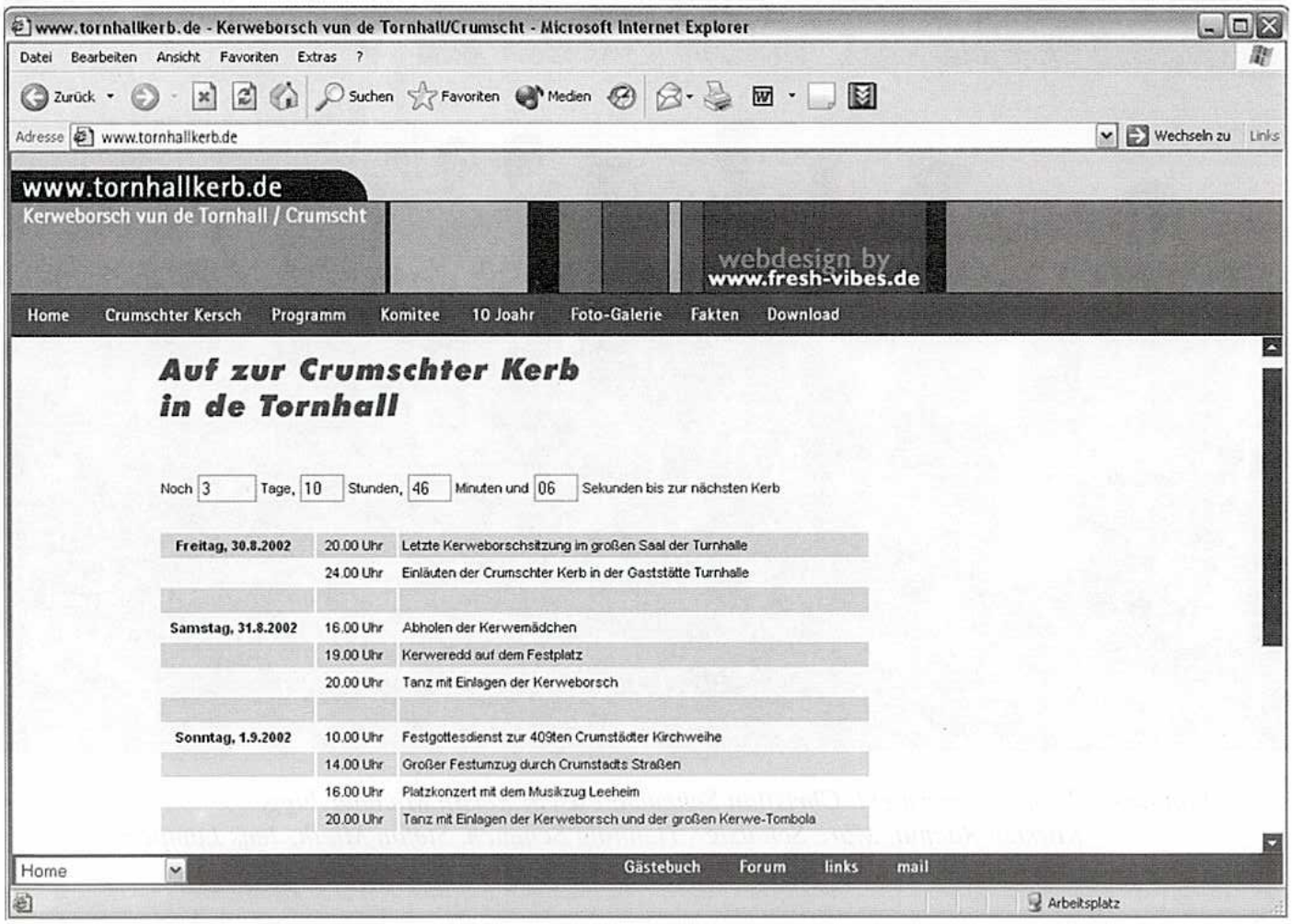
Quietscht das Schwein beim Schlachten „Au",
schreit de Walter: „Halts Maul Du Sau!"

Steht de Gerhard im Gemüs,
hat er am nächste Tag grüne Füss!



Wenn de Frank vom Dache pieselt,
denkt de Werner, ach es nieselt.

Hüpft die Kuh am Tag im Kreise,
gibt´s am Abend Sahnespeise.



Kerweborsch vun de Tornhall anno 2002

4. Reihe von links nach rechts:
Stefan Mieth, Oliver Pavluk, Sören Feldmann, Andreas Oswald, Dirk Pabst,
Thomas Queiser, Dennis Lautenschläger, Jens Lampert

3. Reihe von links nach rechts:
Karsten Rachut, Pascal Feistl, Stephan Diebel, Christof Hebermehl,
Vitali Penner, Marc Schätzler, Henning Scheuch

2. Reihe von links nach rechts:
René Dalhues, André Thron, Lars Schlichting,
Bernd Kösling, Dirk Schätzler, Ronny Oswald

1. Reihe von links nach rechts:
Michael Jung, Christian Scheuch, Tobias Hebermehl

nicht anwesend waren:
Markus Hebermehl, Velten Hebermehl, Mark Oswald,
Gregor Schlörit, Thomas Wünsch,

20.Crumschter
Nachkerbdisco
Für gute Unterhaltung sorgt: „Dj Marcy“ und Licht und
Tonanlagenverleih „Menzer“
-Am Freitag den 6.9.02-
-Einlass ab 20 Uhr-
-Im Saal der Turnhalle-
-Happy Hour 20h - 21.30h-